

COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar: Oficina del Viceministro Principal

García afirma ante el European Policy Centre que España no podrá tomar a Europa como rehén

Gibraltar, 22 de enero de 2015

En su discurso de esta tarde ante el European Policy Centre¹ en Bruselas, el Viceministro Principal, Joseph García, ha declarado que no se puede permitir que España tome como rehén a toda Europa en pro de sus propios intereses políticos en Gibraltar.

Ha sostenido que no tiene sentido que los ciudadanos de la UE que viajen al aeropuerto de Gibraltar tengan menos derechos que aquéllos que viajen a otros aeropuertos de la Unión Europea.

García ha añadido: “la postura española tiene por objetivo, por lo tanto, crear un régimen discriminatorio en esencia, por el que se privaría a los europeos de sus derechos legítimos en Gibraltar y que pretende que se deje de aplicar la normativa de aviación europea en un territorio en el que debería aplicarse automáticamente.” Asimismo, ha acusado a España de incumplir el acuerdo de 2006, por el que se comprometió a no excluir al aeropuerto de Gibraltar de esta normativa.

Posteriormente, ha descrito la campaña de hostilidades contra Gibraltar por tierra, mar y aire en la que se ha embarcado el actual gobierno español.

El discurso del Viceministro Principal giraba en torno al tema “Gibraltar y la UE: desafíos y perspectivas”. Ha subrayado que muchas de las cuestiones a las que Gibraltar ha de enfrentarse en Europa no se materializaron hasta la adhesión de España en 1986 y ha sostenido que España estaba usando a la UE como un medio para plantear sus reivindicaciones sobre Gibraltar por la puerta trasera.

García ha expuesto la posición que Gibraltar ha ocupado en Europa a lo largo de la Historia y ha explicado la relación constitucional entre Gibraltar, el Reino Unido y la Unión Europea. Ha recalado, asimismo, que se trata de una relación única en muchos sentidos.

En cuanto a los retrasos en la frontera, García ha acusado a España de intentar crear un nuevo Muro de Berlín en el sur de Europa: “No se cuestiona el derecho de España para llevar a cabo controles de inmigración y aduanas en la frontera, sino la intensidad y la desproporción en la que se están llevando a cabo estos controles de manera deliberada”. Después, García ha señalado que la Comisión Europea, en su función de guardiana de los Tratados, tiene el deber de velar por el derecho a la libertad de circulación de los ciudadanos de la UE a través de las fronteras internas.

¹ El European Policy Centre es un *think tank* independiente dedicado a la promoción de la integración europea. Su socio estratégico es la fundación belga Fondation Roi Baudoin. <http://www.epc.eu/>

COMUNICADO

El Viceministro Principal ha expresado que una salida del Reino Unido de la Unión Europea empeoraría la situación de Gibraltar y podría dar lugar a un dilema de orden político y constitucional en lo que respecta a la relación entre Gibraltar, el Reino Unido y la UE en caso de que el Reino Unido optara por una salida y Gibraltar decidiera quedarse, algo totalmente hipotético en la actualidad.

García ha concluido diciendo que hay cientos de millones de ciudadanos en Europa y 30.000 en Gibraltar y que “no puede minimizarse la importancia de los derechos legales de un país por su reducido tamaño. El Gobierno y el pueblo gibraltareño agradecerán cualquier apoyo para asegurar esos derechos en el futuro”.

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 661 547 573

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press-office
Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)



HM GOVERNMENT OF GIBRALTAR

Office of the Deputy Chief Minister
No 6 Convent Place
Gibraltar

PRESS RELEASE

No: 33/2015

Date: 22nd January 2015

Garcia tells EPC in Brussels that Spain cannot hold Europe to ransom

In an address to the European Policy Centre (EPC) in Brussels this evening the Deputy Chief Minister Dr Joseph Garcia has declared that Spain cannot be allowed to hold the whole of Europe to ransom in pursuit of her narrow political interests over Gibraltar.

He argued that it does not make any sense that EU nationals travelling through Gibraltar Airport should have less rights than their counterparts travelling through other airports of the European Union.

Dr Garcia added: "The Spanish position therefore seeks to create a regime which is discriminatory in nature, which would deprive Europeans from their legitimate rights in Gibraltar and which purports to disapply the law of the Union from a territory where EU law on civil aviation should apply automatically." He accused Spain of dishonouring the agreement entered into in 2006 not to seek the exclusion of Gibraltar Airport from EU civil aviation measures.

He went on to describe the campaign of hostility the present Spanish Government has embarked upon against Gibraltar by land, air and sea.

The Deputy Chief Minister was speaking on the subject of "Gibraltar and the EU - Challenges and Perspectives". He stressed the point that many of the issues which now affect Gibraltar in Europe materialised only after Spain joined in 1986 and maintained that Spain was using the EU as a means to advance their claim to Gibraltar through the back door.

Dr Garcia traced the historical position of Gibraltar in Europe and explained the constitutional relationship between Gibraltar, the United Kingdom and the European Union. He made the point that this was a relationship which in many respects was truly unique.

On the border delays, he accused Spain of seeking to create a new Berlin Wall in a Southern Region of Europe. "There is no argument that Spain is entitled to conduct light

immigration and customs checks at the border," he said, "it is the intensive and deliberately disproportionate manner in which the checks are carried out that is the problem." Dr Garcia went on to say that it was up to the European Commission, as the guardian of the Treaties, to protect the right to freedom of movement of EU nationals through an EU border.

The Deputy Chief Minister expressed the view that a UK exit from the EU would make matters worse for Gibraltar. It would also have the potential to create a political and constitutional issue for the Gibraltar-UK-EU relationship if the UK opted to leave and Gibraltar opted to stay. This was all hypothetical at present.

Dr Garcia concluded that there were hundreds of millions of people in Europe and 30,000 Europeans in Gibraltar "the legal rights of a small country cannot be any less important because of our small size. The Government and people of Gibraltar would certainly welcome any support in securing those rights for the future."